

## قانون رقم ٦ لسنة ٢٠٠٣

بالترخيص لوزير البترول فى التعاقد مع الشركة العامة للبترول بإضافة منطقتى  
تنمية سدر وعسل بسيناء إلى المناطق التى يشملها عقد التزام البحث عن البترول  
واستغلاله الصادر بموجب القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه، وقد أصدرناه :

### ( المادة الأولى )

يرخص لوزير البترول فى التعاقد مع الشركة العامة للبترول بإضافة منطقتى  
تنمية سدر وعسل بسيناء إلى المناطق التى يشملها عقد التزام البحث عن البترول  
واستغلاله الصادر بموجب القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥ ، وذلك وفقاً للشروط  
والخريطة المرفقة .

### ( المادة الثانية )

تكون للقواعد والإجراءات الواردة فى الشروط المرفقة قوة القانون ، اعتباراً من  
تاريخ العمل بهذا القانون ، وتنفذ بالاستثناء من أحكام أى تشريع مخالف لها .

### ( المادة الثالثة )

ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتباراً من اليوم التالى لتاريخ نشره .  
يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

**حسنى مبارك**

صدر برئاسة الجمهورية فى ٢ ذى القعدة سنة ١٤٢٣ هـ  
( الموافق ٥ يناير سنة ٢٠٠٣ م ) .

## اتفاق

بين

حكومة جمهورية مصر العربية

و

الشركة العامة للبترول

بإضافة منطقتي

تنمية سدر وعسل بسيناء

للمناطق التي يشملها عقد التزام

البحث عن البترول واستغلاله الصادر في شأنه

القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥

تحرر هذا الاتفاق في اليوم من شهر سنة ٢٠٠٢

بمعرفة وفيما بين جمهورية مصر العربية ويطلق عليها فيما بعد « الحكومة » ،  
والشركة العامة للبترول وهي شركة قطاع عام أنشئت بموجب قرار جمهوري  
بتاريخ ١٩٥٧/٩/٢ وهي إحدى الشركات التابعة للهيئة المصرية العامة للبترول  
( ويطلق عليها فيما بعد « العامة » ) .

## تقرر الآتى :

حيث إن الحكومة والعامّة قد أبرما عقد التزام للبحث عن البترول واستغلاله فى بعض المناطق بسيناء وغرب خليج السويس والصحراء الغربية وهو عقد الالتزام الصادر فى شأنه القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥

وحيث إن « العامّة » ترغب فى البحث عن البترول واستغلاله وإنتاجه من منطقتى تنمية سدر وعسل .

وحيث إن « الحكومة » توافق على قيام « العامّة » بالبحث عن البترول واستغلاله وإنتاجه من المنطقتين المذكورتين وإضافتهما إلى مناطق التزام القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥

وحيث إنه يجوز لوزير البترول وفقاً للقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٥٦ أن يبرم مع « العامّة » هذا الاتفاق .

لذلك فقد اتفقت الحكومة والعامّة على ما يلى :

### ( المادة الأولى )

يرخص بالبحث عن البترول واستغلاله وإنتاجه فى منطقتى تنمية سدر وعسل للمدة المبينة فى المادة الثانية من هذا الاتفاق والمنطقتين موضحتين بالإحداثيات والخريطة المرفقة به .

### ( المادة الثانية )

مدة كل عقد من عقدى منطقتى التنمية المذكورتين فى المادة الأولى تكون عشر ( ١٠ ) سنوات اعتباراً من التاريخ الموضح أمام كل منهما ، وهذه المدة يمكن أن تجدد لمدة إضافية قدرها عشر ( ١٠ ) سنوات وذلك بناء على طلب العامّة بموجب إخطار كتابى مسبق بثلاثة ( ٣ ) أشهر يرسل للهيئة على أنه يحق للهيئة إنهاء هذين العقدين فى أى وقت خلال فترة التجديد إذا لم تتقدم العامّة ببرنامج عمل لمنطقتى تنمية سدر وعسل .

- عقد استغلال منطقة سدر اعتباراً ١/١٢/٢٠٠٠

- عقد استغلال منطقة عسل اعتباراً ٥/١٠/٢٠٠١

**( المادة الثالثة )**

تسرى على المنطقتين المشار إليهما أحكام عقد الالتزام الممنوح للعمامة بمقتضى القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٥ على أن تراعى أحكام المادة الثانية من هذا الاتفاق بالنسبة لهاتين المنطقتين .

**( المادة الرابعة )**

لا يكون هذا الاتفاق ملزماً لأى من طرفيه ما لم وإلى أن يصدر قانون من الجهات المختصة فى ج.م.ع. يخول لوزير البترول التوقيع على هذا الاتفاق ويضفى عليه كامل قوة القانون وأثره بغض النظر عن أى تشريع حكومى مخالف له ، وبعد توقيعه من الحكومة والعمامة .

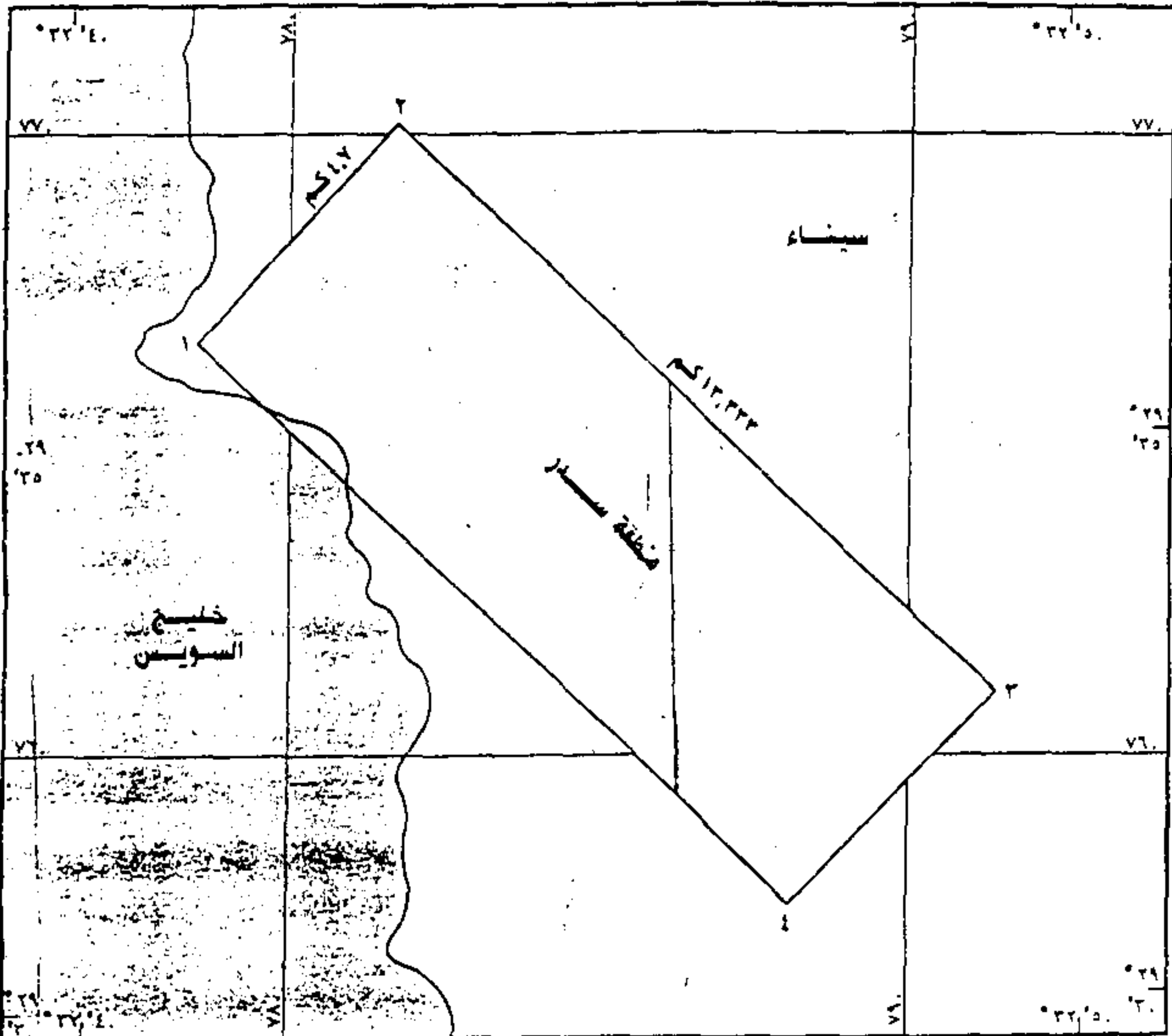
**حكومة جمهورية مصر العربية**

عنها : .....

**الشركة العمامة للبترول**

عنها : .....

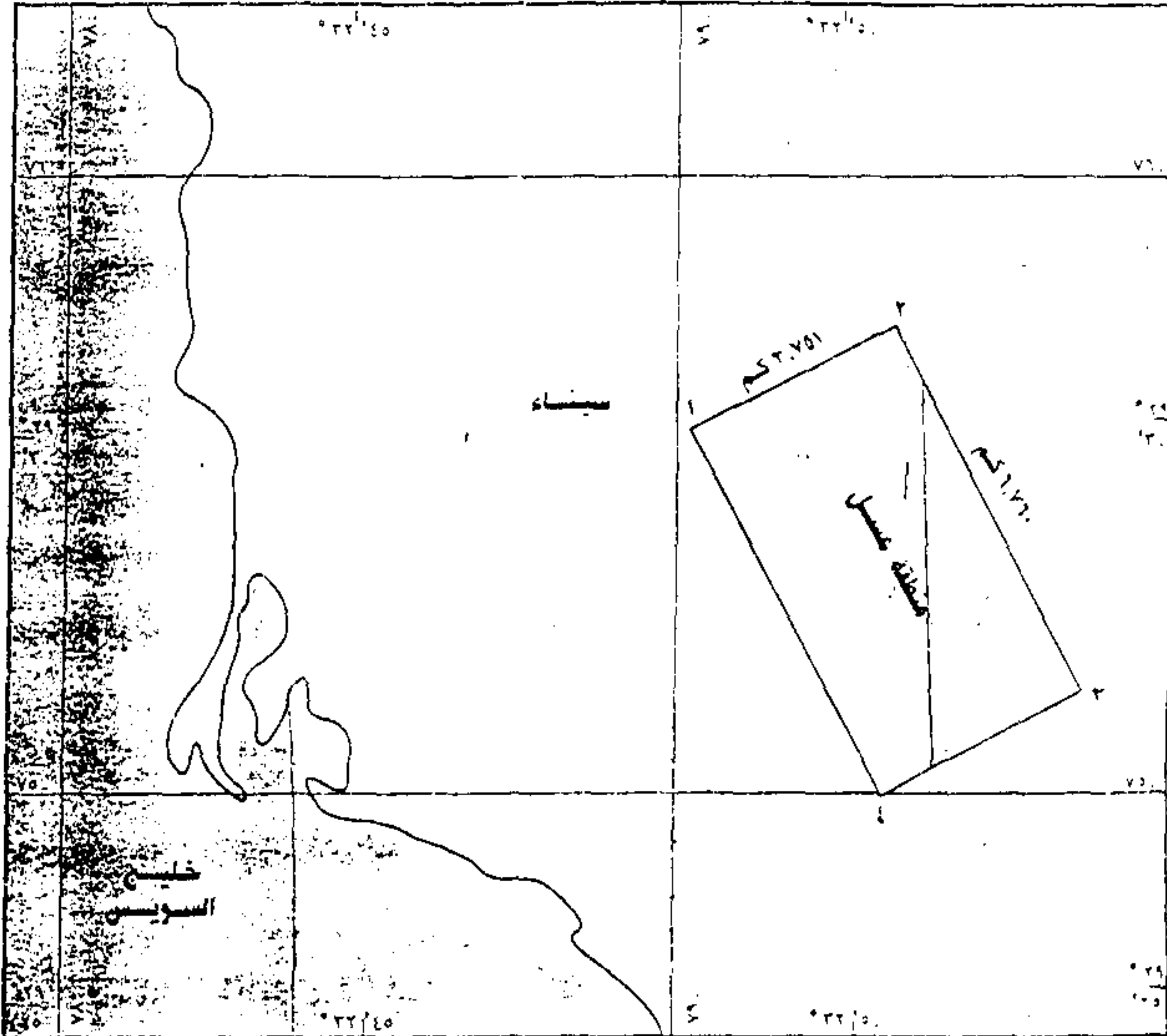
### منطقة تنمية سندر



إحداثيات منطقة سندر ومساحتها ٦٢.٦٦٧ كم<sup>٢</sup>

النقطة	الإحداثيات الجغرافية		الإحداثيات الكيلومترية	
	خط عرض	خط طول	متر شمالاً	متر شرقاً
١	° ٢٩ ' ٣٥ " ٥٦.٦٦	° ٣٢ ' ٣١ " ١٢.٣٨	٧٦٦٧٣٧.٦٤	٧٧٨٤١٤.٤٥
٢	° ٢٩ ' ٣٧ " ٤٦.١٩	° ٣٢ ' ٣٣ " ١٣.٧٥	٧٧٠١٦٦.٦١	٧٨١٦٣١.١١
٣	° ٢٩ ' ٣٢ " ٤٥.١٤	° ٣٢ ' ٣٩ " ١٤.٨٨	٧٦١٠٤١.١٨	٧٩١٣٥٩.٠٣
٤	° ٢٩ ' ٣٠ " ٥٥.٤٤	° ٣٢ ' ٣٧ " ١٥.٥١	٧٥٧٦١١.٩١	٧٨٨١٤٣.٣٤

### منطقة تنمية عسل



إحداثيات منطقة عسل ومساحتها ٢٥ كم<sup>٢</sup>

الإحداثيات الكيلومترية		الإحداثيات الجغرافية		النقطة
متر شرقا	متر شمالا	خط طول	خط عرض	
٧٩٠١٨٩.٦٠	٧٥٥٩١٤.٥٢	٢٣.٥١ " ٤٨ ' ٣٢ °	٢٩.٣٢ " ٢٩ ' ٢٩ °	١
٧٩٣٥٢٠.٠٤	٧٥٧٦٤٠.٢٦	٢٣.١٠ " ٥٠ ' ٣٢ °	٢٩.٦٤ " ٢٩ ' ٢٩ °	٢
٧٩٦٥٨٩.٤٦	٧٥١٧١٨.١٩	٢٣.٤٨ " ٥٢ ' ٣٢ °	٢٩.٨٢ " ٢٧ ' ٢٩ °	٣
٧٩٣٢٥٩.٥٢	٧٤٩٩٩٢.٧٦	٢٣.٩٦ " ٥٠ ' ٣٢ °	٢٩.٥٣ " ٢٦ ' ٢٩ °	٤